

DO CZŁONKÓW FIFA

Okólnik nr 1302
Zurych, 31 maja 2012 r.
SG/est

Zmiany Przepisów Gry – 2012/2013

Szanowni Państwo.

126 Roczne Walne Zgromadzenie Międzynarodowej Rady Piłkarskiej (IFAB) odbyło się w miejscowości Surrey (Anglia) w dniu 3 marca 2012 r. Poniżej przedstawione są zmiany Przepisów Gry, zatwierdzone podczas tego zgromadzenia oraz różne wydane przepisy i wytyczne.

PRZEPISY GRY I DECYZJE RADY**1. Artykuł 1 - Pole gry****Interpretacje do Przepisów Gry oraz wytyczne dla sędziów – Reklama**
(zgłoszone przez FIFA)

| Obecne brzmienie | Nowe brzmienie |
|------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Reklamy powinny być umieszczone w odległości co najmniej 1 m od linii wyznaczających pole gry. | Reklamy stawiane na ziemi powinny być umieszczone w odległości co najmniej 1 m od linii wyznaczających pole gry. Pionowe tablice reklamowe mogą być ustawiane co najmniej: <ul style="list-style-type: none">• 1 m od linii bocznej pola gry• w takiej odległości od linii bramkowej, ile wynosi głębokość siatki bramki, oraz• 1 m od siatki bramkowej |

Uzasadnienie

Tablice reklamowe nie powinny być ustawiane w strefie rozciągającej się na jeden metr od siatki bramki, aby nie ograniczać sędziom widoczności bramki.

Propozycja została przyjęta, z zastrzeżeniem postępowania według uznania, na pewnych stadionach, na których odległość pełnego metra za bramką nie jest możliwa do uzyskania, bez wykonania istotnych prac budowlanych.

2. Artykuł 3 - Liczba zawodników

(zgłoszone przez FIFA ze zmianami Szkockiego Związku Piłki Nożnej)

| Obecne brzmienie | Nowe brzmienie |
|------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| | <p>Jeśli zgłoszony zawodnik rezerwowy wejdzie na pole gry zamiast zgłoszonego zawodnika na początku meczu, a sędzia nie został poinformowany o tej zmianie:</p> <ul style="list-style-type: none"> • sędzia zezwoli zgłoszonemu zawodnikowi rezerwowemu na kontynuowanie meczu • przeciwko zgłoszonemu zawodnikowi rezerwowemu nie zostaną zastosowane żadne sankcje dyscyplinarne • liczba wymian dozwolonych dla drużyny naruszającej nie zostanie zmniejszona • sędzia poinformuje o zdarzeniu odpowiednie władze |

Uzasadnienie

Nie jest rzadkością, dokonanie wymiany przed rozpoczęciem meczu, a po poinformowaniu sędziego o nazwiskach zawodników i zawodników rezerwowych. Zazwyczaj dzieje się to z powodu kontuzji zawodnika podczas rozgrzewki. Jeżeli sędzia został poinformowany o wymianie, jest to dozwolone, ale konieczne jest ustalenie, jak należy postępować, jeśli sędzia nie został poinformowany o wymianie.

3. Artykuł 4 - Ubiór zawodników

(zgłoszone przez związek piłkarski Football Association)

| Obecne brzmienie | Nowe brzmienie |
|------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| skarpety | skarpety - jeśli na ich zewnętrznej stronie jest naklejana taśma lub podobny |

Fédération Internationale de Football Association

FIFA-Strasse 20 PO Box 8044 Zurich Szwajcaria Tel: +41 - (0) 43-222 7777 Faks: 41 - (0) 43-222 7878 www.FIFA.com

| | |
|--|------------------------------------------------------------------------------------|
| | materiał, musi być w tym samym kolorze, co część skarpety na której jest naklejana |
|--|------------------------------------------------------------------------------------|

Uzasadnienie

Coraz więcej zawodników umieszcza duże ilości taśmy na skarpetach. Taśma może być w różnych kolorach i całkowicie zmieniać wygląd skarpety. To może powodować nieporozumienia, szczególnie w przypadku sędziów asystentów, którzy mogą potrzebować spojrzeć na skarpetę, aby określić, kto ostatni zagrał piłkę zanim piłka znalazła się poza grą.

4. Artykuł 8 - Rozpoczęcie i wznowienie gry (zgłoszone przez związek piłkarski Football Association)

| Obecne brzmienie | Nowe brzmienie |
|----------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Sankcje karne Rzut sędziowski należy powtórzyć: (...) | Sankcje karne Rzut sędziowski należy powtórzyć: (...) Jeśli piłka wpadnie do bramki: <ul style="list-style-type: none"> • jeśli piłka kopnięta bezpośrednio po rzucie sędziowskim wpadła do bramki przeciwnika zarządza się rzut od bramki • jeśli piłka kopnięta bezpośrednio po rzucie sędziowskim wpadła do własnej bramki drużyny zarządza się rzut z rogu dla drużyny przeciwnej |

Uzasadnienie

W wielu przypadkach zdobywano bramki z rzutów sędziowskich, po których nie następowała walka o piłkę. To stawiało w trudnym położeniu sędziego, który musiał uznać ważność takiej bramki. Następnie występowały kontrowersyjne sytuacje, w których drużyna przeciwna pozwalała drugiej drużynie na zdobycie bramki z rozpoczęcia gry, w celu wyrównania wyniku, bez podejmowania prób obrony przez jakichkolwiek zawodników.

5. Artykuł 12 - Gra niedozwolona i niewłaściwe postępowanie Interpretacje FIFA do Przepisów Gry oraz wytyczne dla sędziów - Sankcje dyscyplinarne (zgłoszone przez FIFA)

| Obecne brzmienie | Nowe brzmienie |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>Sankcje dyscyplinarne</p> <p>W pewnych okolicznościach, gdy zawodnik świadomie zagrywa piłkę ręką, wymagane jest napomnienie za niesportowe zachowanie, np. gdy zawodnik:</p> <ul style="list-style-type: none"> • świadomie i w oczywisty sposób zagrywa piłkę ręką, aby zapobiec jej przejęciu przez zawodnika drużyny przeciwnej | <p>Sankcje dyscyplinarne</p> <p>W pewnych okolicznościach , gdy zawodnik świadomie zagrywa piłkę ręką, wymagane jest napomnienie za niesportowe zachowanie, np. gdy zawodnik:</p> <ul style="list-style-type: none"> • świadomie i w oczywisty sposób zagrywa piłkę ręką aby zapobiec jej przejęciu przez zawodnika drużyny przeciwnej |

Uzasadnienie

Jest bardziej istotne ukaranie skutków zagrania piłki ręką niż faktu, że było ono oczywiste. W rzeczywistości, zagranie piłki ręką może nie rzucać się w oczy, a mimo tego być bardzo ważne. Ponadto trudno jest określić, co znaczy „w oczywisty sposób” (str. 113), a zatem uzyskać jednolitą interpretację, zwłaszcza przez sędziów z różnych krajów lub kontynentów, mających różne doświadczenia. Usunięcie słów „w oczywisty sposób” i ustalenie, że zawodnik musi otrzymać napomnienie, jeśli zagranie piłki ręką uniemożliwiło przejęcie piłki zawodnikowi przeciwnej drużyny, ułatwia interpretację (s. 117).

Inne decyzje IFAB

1. **Dodatkowi asystenci sędziego (AAR)** (zgłoszone przez FIFA)

Odnotowano, że ostateczne opinie na temat eksperymentu z dodatkowymi asystentami sędziego należało dostarczyć do dnia 31 maja 2012 r., następnie ma zostać przekazana analiza turnieju finałowego UEFA EURO 2012, a proces zakończy prezentacja podczas specjalnego posiedzenia IFAB w dniu 5 lipca 2012 r.

2. **Technologia Goal Line (GLT)** (zgłoszone przez FIFA)

Członkowie Rady zaakceptowali rekomendację, pozwalającą dwom firmom – Hawk-Eye i GoalRef/Fraunhofer – na przejście do 2. fazy testowania.

3. **FIFA Task Force Football 2014**

(zgłoszone przez FIFA i omówione podczas drugiego spotkania zespołu Task Force w dniu 25 października 2011: korzystanie z komunikacji radiowej oraz innego sprzętu)

| Obecne brzmienie | Nowe brzmienie |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Inne elementy wyposażenia (...) W trakcie meczu niedozwolone jest używanie systemów komunikacji radiowej pomiędzy zawodnikami i/lub personelem technicznym. | Inne elementy wyposażenia (...) W trakcie meczu niedozwolone jest używanie systemów komunikacji elektronicznej pomiędzy zawodnikami i/lub personelem technicznym. |

Uzasadnienie

Obecne sformułowanie „systemów komunikacji radiowej” nie odzwierciedla postępu technicznego.

4. Znikający spray (zgłoszone przez FIFA)

FIFA poinformowała członków Rady o eksperymencie z zastosowaniem znikającego sprayu, podczas turnieju CONMEBOL 2011 *Copa America*. Wyjaśniono, że po wyrażeniu przez IFAB w dniu 5 marca 2011 r. zgody na eksperymentalne wykorzystanie przez CONMEBOL znikającego sprayu do zaznaczania linii, której mur nie może przekraczać podczas egzekwowania rzutu wolnego w turnieju *Copa America 2011* i innych rozgrywkach, FIFA i IFAB otrzymały w październiku 2011 roku r. szczegółowe sprawozdanie CONMEBOL, opisujące uzyskane wyniki.

GŁÓWNE CELE:

1. Skuteczna realizacja obowiązujących przepisów, zapewniająca, że zachowanie odległości 9,15 m między murem, a piłką będzie przestrzegane w sposób nie pozostawiający żadnych wątpliwości.
2. Mniejsze straty czasu ze względu na zwiększoną przejrzystość dotyczącą ustawiania i określania odległości. Dodatkowo, zastosowania znikającego sprayu sprawia, że więcej czasu jest przeznaczone na grę, ponieważ ustawienie broniących zawodników przebiega szybciej.
3. Znikający spray to nowe narzędzie, w istotny sposób sprzyjające fair play, co pozwala na unikanie konfrontacji między zawodnikami i sędziami przy okazji stałych fragmentów gry.
4. Ze względu na niską cenę rynkową, znikający spray mogą kupować wszystkie ligi zawodowe i amatorskie.

Członkowie zgodnie uznali, że użycie takiego sprayu powinno być dozwolone i każda federacja członkowska może podjąć decyzję o stosowaniu takiego sprayu.

5. Artykuł 4 - Ubiór zawodników

(zgłoszone przez FIFA)

Członkowie Rady zaakceptowali możliwość noszenia chusty (hidżabu), z zastrzeżeniem powierzenia oceny bezpieczeństwa Komitetowi Medycznemu FIFA, przed ostatecznym zatwierdzeniem na posiedzeniu w dniu 5 lipca.

6. 2014 FIFA World Cup Brazil™ - regulamin eliminacji (zgłoszone przez FIFA)

Wyjaśniono, że regulamin turnieju 2014 FIFA World Cup Brazil przewiduje:

„Na karcie meczu można umieścić 23 zawodników (11 zawodników i 12 zawodników rezerwowych). Pierwszych 11 wymienionych zawodników musi rozpocząć mecz, a pozostałych 12 pełni rolę zawodników rezerwowych.” (Regulamin, s. 23)

Przepisy Gry (artykuł 3), dopuszczają jednak wyznaczenie co najwyżej siedmiu zawodników rezerwowych. (Przepisy Gry, s. 17).

FIFA zatem ubiegała się o otrzymanie z mocą wsteczną pozwolenia na utrzymanie tego regulaminu w obecnej formie i zezwolenie na maksymalnie 12 wyznaczonych zawodników rezerwowych.

→ Oznaczałoby to zmianę Przepisów Gry w następujący sposób:

| Obecne brzmienie | Nowe brzmienie |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Oficjalne rozgrywki W każdym meczu oficjalnych rozgrywek, organizowanych pod auspicjami FIFA, federacji kontynentalnych lub związków narodowych można wykorzystać maksymalnie trzech zawodników rezerwowych. Regulamin rozgrywek musi określać, ilu zawodników rezerwowych można wyznaczyć - od trzech do maksymalnie siedmiu. | Oficjalne rozgrywki W każdym meczu oficjalnych rozgrywek, organizowanych pod auspicjami FIFA, federacji kontynentalnych lub związków narodowych można wykorzystać maksymalnie trzech zawodników rezerwowych. Regulamin rozgrywek musi określać, ilu zawodników rezerwowych można wyznaczyć - od trzech do maksymalnie dwunastu . |

Uzasadnienie

FIFA wyjaśniła, że przepisy nie wymagają wyznaczania dwunastu rezerwowych zawodników. Korzystna dla trenerów jest możliwość pracy z pełną grupą zawodników, w przypadku meczów, które są rozgrywane w niewielkim odstępie czasu, na przykład podczas weekendu i w trakcie kolejnego tygodnia, co pozwala na rozwiązanie wszystkich spraw, które wynikają z kontuzji i decyzji technicznych po pierwszym meczu. Drużyny korzystają również,

dzięki dostępności trzeciego bramkarza, która pozwala na uwzględnienie kontuzji, następujących bezpośrednio przed meczem. Wreszcie, młodszy gracze odnoszą istotne korzyści, dzieląc szatnię i ławkę z doświadczonymi zawodnikami oraz ich środowiskiem zawodowym, co ma znaczenie dla ich rozwoju.

Ta propozycja została zatwierdzona i odnotowano, że nowa wersja przepisu obowiązywała już w trakcie eliminacji do turnieju 2014 FIFA World Cup Brazil.

Wejście w życie

Decyzje tegorocznego Walnego Zgromadzenia Rady dotyczące Przepisów Gry są wiążące dla konfederacji i związków narodowych począwszy od 1 lipca 2012, ale konfederacje i związki narodowe, których obecny sezon nie zakończył się przed dniem 1 lipca mogą opóźnić wprowadzenie przyjętych zmian do Przepisów Gry w swoich rozgrywkach, do czasu rozpoczęcia kolejnego sezonu.

Z poważaniem.

FÉDÉRATION INTERNATIONALE
DE FOOTBALL ASSOCIATION
[MIĘDZYNARODOWA FEDERACJA PIŁKI NOŻNEJ]

Jérôme Valcke Sekretarz Generalny

DW: Komitet Wykonawczy FIFA
Komitet Sędziowski FIFA
Konfederacje